

# St. Felicitas Catholic Church

*second Sunday of*  
**ADVENT**

**December 10th, 2023**

*Behold, I am sending my  
messenger ahead of you;  
He will prepare your way.  
A voice of one crying out in the  
desert; "Prepare the way of  
the Lord, make straight his  
paths."*

*Mark 1:1-8*

## **Mass Schedule**

### **Chương Trình Thánh Lễ / Horario para Misas**

#### **Sunday / Chúa Nhật / Domingo**

7:30 am - 9:00 am - 10:30 am (English)  
12:30 pm (Spanish) 4:30 pm (Vietnamese)

#### **Saturday / Thứ Bảy / Sábado**

7:00 am - 4:00 pm (Vigil)

#### **Daily / Ngày thường / Diariamente**

(Monday to Friday) 7:00 am & 8:15 am

### **Parish Office Hours/Giờ làm việc VPGX / Horario de Oficinas**

Monday / Thứ Hai / Lunes to 9:00 am to 4:00 pm  
Friday / Thứ Sáu / Viernes

### **Sacraments / Các Bí Tích / Sacramentos**

#### **Reconciliation / Giải Tội / Reconciliación**

Monday to Friday - 7:30 am to 8:00 am  
Saturday, 3:00 p.m. - 4:00 p.m. or by appointment.

#### **Marriage / Hôn Phối / Matrimonio**

Arrangements to be made 6 months  
prior to the wedding.

**Baptism** : If you are planning to have your child baptized, parents must be registered members of the parish for at least six months. For more information call the parish office at (510) 351-5244.

We have Baptisms in English on the 4th Sunday of the month at 2:00 pm and Baptism classes for parents and godparents will be on the 2nd Thursday of the month at 7:00 pm - St. Mary's Center.

### **Parish Staff /Nhân viên của Giáo xứ / Personal de la Parroquia**

**Rev. Peter D. Ngo, Pastor** 347-1286

**Fr. Bento Tamang - In Residence**

**Deacon Timothy Myers, RCIA**, timothykentmyers@gmail.com

**Mercey Zamora,** 347-1293

*Pastoral Associate, Spanish Ministry*

**Sr. Mary Hoang Phan, LHC** 347-1283

*Pastoral Care*

**Sharon Clancey, Office Secretary** 351-5244

**Mildred de Sousa, Bookkeeper/Bulletin** 351-5244

### **Parish School**

**Sr. Faustina Pham, Principal** 357-2530

1650 Manor Blvd. Fax: 357-5358

### **Catholic Youth Organization (CYO)**

**Theresa Legaspi** : saintfelicitascyo@gmail.com

### **Religious Education Office**

**Sandi Walton, Director of Religious Education** 347-1282

stfelicitascdd@comcast.net

**Geri Lara, Youth Services** 326-5693

stfelicitasconfirmation@yahoo.com

**St. Vincent de Paul** 706-1972

**Convent** 351-5577

*The Chapel at the St. Joseph's Center ( the Parish Office ) is  
open for worship. We encourage all our parishioners to  
spend time with our Blessed Lord.*

1662 Manor Blvd. San Leandro, CA 94579

Email: [stfelicitaschurch@comcast.net](mailto:stfelicitaschurch@comcast.net)  
[www.stfelicitassl.org](http://www.stfelicitassl.org)

Telephone Number (510) 351-5244  
Fax (510) 351-5730



December 10th, 2023

*"Prepare the way of the Lord"*

- Mk 1:3

**Sunday's Readings:** *Isaiah 40:1-5, 9-11; Ps 85:9-10, 11-12, 13-14 (8); 2 Peter 3:8-14; Mark 1:1-8*

The tradition for the **Second Sunday of Advent** includes lighting the second purple candle that is a symbol of **faith**. The second Sunday of Advent gives us the opportunity to **prepare our hearts in faithful waiting**, celebrate the birth of Jesus, and ready ourselves for His second coming. It's a beautiful chance to reflect on the ways prophecy has been fulfilled and to ponder what the future (promised to us through prophecies) will bring. This second Sunday of Advent we read, pray, and reflect on the hope God's plan gives us (foretold by the prophets and fulfilled by the life and death of Christ), and we meditate on the promise of Christ's coming glory-filled return.

As we prepare our hearts for the celebration of Jesus' arrival as a gift to all humanity, let's stir up in our hearts and homes a sense of anticipation. May God's spirit transform the days leading up to Christmas into a time of holy anticipation; preparing our hearts, as we **faithfully await** the chance to celebrate the arrival of our king.

## **Our Lady of Guadalupe Celebrations**

### **Sunday - December 10th 2023**

**11:30 a.m.** Aztec Dance in the plaza

**12:30 p.m.** Celebration of the Holy Mass with the Band.

Refreshments and snacks after Mass.

Benediction of Our Lady's image on the  
Tilma, by our Pastor, Rev. Peter Ngo.



### **Tuesday - December 12th, 2023**

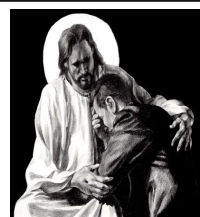
**4:30 a.m.** Mañanitas y Loores a María.

Coffee and Bread will be served after the celebration.

**7:00 p.m.** Holy Rosary Prayer. Novena and Loores to Our Lady of Guadalupe.

Refreshments and Bread will be served after the celebration.

*All are welcome!*



## **Parish Advent Reconciliation Services**

*Our Parish Communal Penance Service will be on Monday, December 11th at 7:00 pm. There will be several priests available to hear confession in English, Spanish, Vietnamese and Filipino.*

\*\*\*\*\*

**December 12th** : 10:30 am St. Felicitas Students

**December 12th** : 1:00 pm to 3:00 pm for our Parishioners who cannot attend the Parish Communal Service at 7:00 pm on Monday, December 11th.



*Confessing our sins may be difficult for us, but it brings us peace.*

*We are sinners and we need God's forgiveness."*

*- Pope Francis*

# PARISH NEWS AND EVENTS

## EVENTS & ANNOUNCEMENTS

**Parish offering for December 3rd, 2023:**

**Sunday Collection :** \$ 8,394.00  
**Maintenance :** \$ 5,200.00  
**Faith Direct for November 2023:** \$ 6,374.19

**Second Collection this Sunday - Religious Retirement**  
**Second Collection next Sunday- Building Fund**

**Thank you for your continued generosity.**



**Total Solar Project Collection - \$134,560.74**

**Goal Achieved!!!**

**All THANKS to you dear parishioners, the parish council, and our communities we have achieved our Goal of \$134,560.00!! Thank you for your generosity, hard work and support. May God bless you.**

**Retirement Fund for Religious :** This weekend, December 9-10, the Diocese of Oakland will take up the annual collection that benefits approximately 24,000 elderly religious sisters, brothers, and religious order priests across the United States. The collection provides qualified religious institutes with financial aid to address retirement necessities. Thank you in advance for your prayerful and generous support, you are helping those who have dedicated their lives to our faith, formation and evangelization.

### Poinsettias for our Christmas Altar

Its Christmas time again and we need your help to make our church look beautiful and festive. If you would like to contribute a **Poinsettia** in memory of your loved one and make the Sanctuary more beautiful during the Christmas Celebrations, there are special envelopes available in the vestibule of the Church. You may write the name of your loved one and drop it in the collection basket on Sunday. All donations must be received by Monday, December 18th.



### **Readings for the week of December 10, 2023**

**Mon:** Isaiah 35:1-10; Ps 85:9ab and 10, 11-12, 13-14; Luke 5:17-26  
**Tues:** Zec 2:14-17 ; 12:1-6a, 10ab; Judith 13:18bcde, 19; Luke 1:26-38  
**Wed:** Isaiah 40:25-31; Ps 103:1-2, 3-4, 8 & 10; Matthew 11:28-30  
**Thurs:** Isaiah 41:13-20; Ps 145:1 and 9, 10-11, 12-13ab; Matthew 11:11-15  
**Fri:** Isaiah 48:17-19; Ps 1:1-2, 3, 4 and 6; Matthew 11:16-19  
**Sat:** Sirach 48:1-4, 9-11; Ps 80:2ac and 3b, 15-16, 18-19; Matthew 17:9a, 10-13

## PARISH MINISTRIES & SCHEDULES

### Adult Confirmation

Classes every Saturday, at 9:00 a.m. at the St. Mary's Center. For more information contact Maria Lara at (510) 877-2888 or email her at maripazlara2211@gmail.com

### Faith Formation

**English:** Director of Religious Education - Sandi Walton  
 All Classes now in person. For information call (510) 347 1282

**Spanish:** Director, Mercey Zamora, Pastoral Associate,  
 For more information contact Ms. Zamora (510) 347-1293

**Vietnamese:** Mr. Hoang Hung

Classes: Sunday 1:00pm, Vietnamese Language  
 3:00pm, Catechism

### RCIA-the Rite of Christian Initiation of Adults

Meetings held in person at the St. Joseph's Center at 6:30 pm -  
 Contact Deacon Timothy Myers

### Youth Ministry

Youth Confirmation - Contact Geri Lara

Classes now in person on the following days :

1st year Sunday at 3:30 pm : 2nd year Sunday at 5:30 pm

### Devotion to Our Lady of Perpetual Help

Every Wednesday morning after 7 am Mass

**Rosary Devotion** - Daily after the 7:00 am morning Mass

### Catholic Daughters

Catholic Daughters invite you to meet on the 3rd Monday of each month in St. Mary's Center at 6:30 pm. Contact Lorine Bakowsky at (510)461-7317 or email [cdacourtmqw@gmail.com](mailto:cdacourtmqw@gmail.com) for more information.

**Legion of Mary :** Meets every Wednesday at 5:00 pm in the St. Mary's Center. Contact Ms. L. Legaspi at (510) 909-4474 for more information

**St. Vincent de Paul :** Meetings: 2nd & 4th Monday-6:30 pm

**Knights of Columbus** - invites Catholic men to join. If interested please contact Carl Webb at (510) 8135957 or email [Carlwebb3@gmail.com](mailto:Carlwebb3@gmail.com)

**Phone Nos./Emails** - refer to 1st page of the Bulletin.

### Pray for those who serve in the armed forces



**Lorenzo Blandon Zamora - Navy**

**Shianne Solomon - Sgt. US Army**

**Jamie Placheno - Sgt. Military**

**Manuel Gonzalez- Cmdr. U.S. Navy**

**Jericho Meno (Navy)**

**Thomas Meno (Army)**

**Troy Meno (Air Force)**

**Brittany Manglona (Air Force)**

**Ryland Toves - Navy**

**Joey Mesa - Navy**

**Julian Chan - Navy**

**Kaden Milner - Military**

**Capt. Matthew Peñaranda**

**Marquis Loto - Navy**

**If you know anyone who is serving please call the office**

## Prayer for the 2nd Sunday of Advent

Lord, our God, we praise You for Your Son,  
Jesus Christ, for He is Emmanuel,  
the Hope of all people.  
He is the Wisdom that teaches and guides us.  
He is the Savior of us all.  
O Lord, let your blessing come upon us as we light  
two (purple) candles of this wreath.  
May the wreath and its light be a sign of Christ's  
promise of salvation.  
May He come quickly and not delay.  
We ask this in His holy name. Amen.

## Simbang Gabi - 9 day Novena Masses

Simbang Gabi (Filipino for "Night Masses") is traditionally a pre-dawn novena of Masses from December 16th - 24th culminating at Christmas midnight Mass. In our church we will have our Simbang Gabi masses at 5:00 am from December 16th-24th, followed by breakfast. All are welcome!

Anyone wishing to help sponsor a Simbang Gabi Mass individually, as a family or group please contact Geri Lara - (510) 326-5693 or Grace Echalas at (510) 508-4523.



Mass Intentions  
Ý Lễ trong tuần  
Intensions' para las Misas

Week of  
December 09,  
2023

|                                                                       |       |          |                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------|-------|----------|--------------------------------------------------------|
| Sat.                                                                  | 12/09 | 4:00 pm  | Corazon Gulinao (B-L)                                  |
| Sun.                                                                  | 12/10 | 7:30 am  | Parishioners                                           |
|                                                                       |       | 9:00 am  | Rodolfo Carimio †                                      |
|                                                                       |       | 10:30am  | Senecio Jose (1st Death Anniv)†                        |
|                                                                       |       | 12:30 pm | Spanish Mass                                           |
| Mon.                                                                  | 12/11 | 7:00 am  | All Souls - Phan Family †                              |
|                                                                       |       | 8:15 am  | Thanksgiving - Eleanor (T)<br>Souls of Garcia Family † |
| Tue.                                                                  | 12/12 | 7:00 am  | Justina L. Soriano †                                   |
|                                                                       |       | 8:15 am  | Maria, Joseph, Martha †                                |
| Wed.                                                                  | 12/13 | 7:00 am  | Clifford Hobbs †                                       |
|                                                                       |       | 8:15 am  | Alfredo Aguayo †                                       |
| Thur.                                                                 | 12/14 | 7:00 am  | River Gabrielle Lara (L -1st B)                        |
|                                                                       |       | 8:15 am  | Donald Soloman (L)                                     |
| Fri.                                                                  | 12/15 | 7:00 am  | Maria Do Thi Chuong †                                  |
|                                                                       |       | 8:15 am  | Donald Soloman (L)                                     |
| Sat.                                                                  | 12/16 | 7:00 am  | Corazon Mislant (L-H)                                  |
|                                                                       |       | 4:00 pm  | Mariano Carrillo, Jr. †                                |
| Sun.                                                                  | 12/17 | 7:30 am  | Mary & Manuel Andrade †                                |
|                                                                       |       | 9:00 am  | Parishioners                                           |
|                                                                       |       | 10:30am  | Trinidad                                               |
|                                                                       |       | 12:30 pm | Spanish Mass                                           |
| L-Living †-Deceased A-Anniversary B-Birthday T-Thanksgiving H-Healing |       |          |                                                        |

## Pray for our sick relatives and friends

|                      |                      |                          |
|----------------------|----------------------|--------------------------|
| Denise Abero         | Maria Leonard        | Catalino & Nenita Santos |
| Jennifer L. Aguilar  | Gloria Muskopf       | Javier Martin Muñoz      |
| Barbara O'Connor     | Genesis Miranda      | Maria Guadalupe Solis    |
| Sal Costilla         | Kent Myers           | Ruben Raygoza            |
| Shirley Botello      | Corazon Mislant      | Gerald Reyes             |
| David Boles          | Yolanda Pasadas      | Joseph Sanchez           |
| Evelyn Becker        | Tony Silveira        | Violet Chancey           |
| Barbara Becker       | Mary Torres          | Martin Indalecio         |
| Alfonso Chavez       | Felisimia Toste      | Julie Chin               |
| Arnie Cunha          | Geoffrey Salvatierra | Donald Solomon           |
| Baby Cunida Castillo | Luningning Hobbs     | Irene Goyeneche          |
| Diane Delucchi       | Virgie Mercado       | Leonie Solomon           |
| Michell Duffey       | Saturnina Fuentes    | Cindy Vargas             |
| Joycelyn Garner      | Reynaldo Corldani    | Dionision Soriano        |
| Robin Homen          | Zeneyd Cecilia Munoz | Grace Pehl               |
| Susan Hernandez      | Reynal Corldanio     | Beth Stern               |
| Alice Huizar         | Bernice Winslow      | Ruben Aguayo             |
| Joan Kellogg         | Oney Cort Hernandez  | Athena Reed              |
| Susan Lara           | Laura Aruda          | Lois Belmessieri         |

## The Holy Father's December Prayer Intention

**For persons with disabilities :** We pray that people living with disabilities may be at the center of attention in society, and that institutions may offer inclusive programs which value their active participation.

## Catholic Daughters of the Americas

COMPUTER  
ART



ESSAY



Calling all 4th grade - 12th graders!

PICK UP Entry  
Forms and Rules  
at the School or  
Church Office

**Education  
Contest**

DROP OFF  
Entries at School  
or Church office  
or contact  
chairperson for  
mailing address

Entry deadlines:  
ART - January 6, 2024  
All other categories - January 31, 2024

Join us on  
January 6th for

**ART  
CAMP**



Photography



Poetry

For Entry Forms and more information contact:  
Sheryl Smith, Education Chair at 510-352-5405

# St. Felicitas Parish -Spanish-Speaking Community

10 de Diciembre de 2023

2º Domingo de Adviento

El evangelista Marcos inicia su Evangelio con una exigencia de preparación, del cumplimiento de la Sagrada Escritura en Jesús y la invitación de Juan Bautista a la conversión: *“Mira, te voy a enviar a mi mensajero delante de ti para que te prepare el camino. Escuchen ese grito en el desierto: Preparen el camino del Señor, enderecen sus senderos”* (Marcos 1,2-3). Sin embargo, esa llegada suya requiere de nosotros una conversión verdadera desde el fondo del corazón. Salir en busca de lo novedoso, como el pueblo que seguía a Juan Bautista, implica movimiento y apertura.

¿Qué pide este pasaje del Evangelio de nuestra parte? ¿Qué cambios haré en este Adviento que ayude a mejorar mi relación con los que me rodean?

Otro elemento importante, en este segundo Domingo de Adviento, es lo que el Profeta Isaías nos indica con referencia a consolar a los que sufren.

El sufrimiento obliga a estar cerca del otro y anima a tener esperanza y a vivir más conscientes de las necesidades de nuestro prójimo.

*“Consuelen, dice Yavé, tu Dios, consuelen a mi pueblo”* (Isaías 40,1). Entonces, comencemos, no esperemos sentados, llevemos consuelo y esperanza a nuestro alrededor. Enderecemos los caminos, las curvas que evitan llegar al Señor, para que su ternura baje del cielo y se pose en cada persona y así germine la justicia y la fidelidad. ¡Ven Señor! Domingo: Is 40, 1-5. 9-11/Sal 84, 9-10. 11-12. 13-14 (8)/2 Pe 3, 8-14/Mc 1, 1-8

**Mañana Lunes 11, 7:00P.M.** Servicio de Reconciliación y confesiones en diferentes idiomas

**Nuestra celebración Guadalupana  
10 y 12 de DICIEMBRE !!!  
! Con María nuestra cristiana alegría !  
!VIVA NUESTRA MADRE!**

## Domingo 10

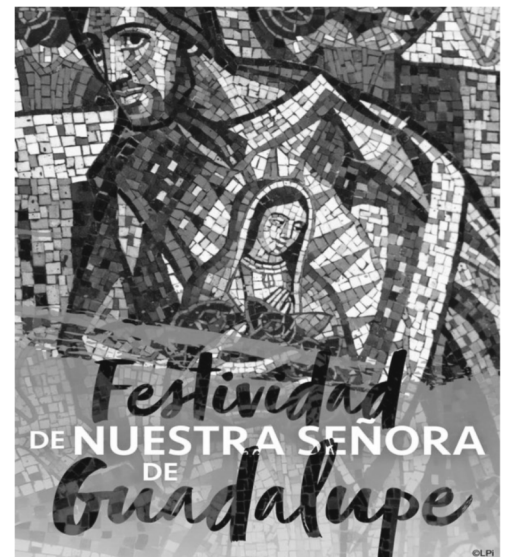
**11:30 A.M.** Danza Azteca  
en la plaza y en el templo  
**12:30 P.M.** Ofrenda Floral  
Celebración Eucarística

Después de la celebración Eucarística tendremos la BENDICION DE LA TILMA DE NUESTRA SENORA DE GUADALUPE, por nuestro Pastor Rev. Peter Ngo.

## Martes 12

**4:30 A.M.** Mañanitas con MARIACHI  
**7:00 P. M.** Rezo del santo Rosario  
Loores, cantos y Danzas.

Después de **cada celebración**, tendremos el ágape Mariano u hospitalidad Mariana en el vestíbulo del templo y en la plaza.



## DECEMBER 25

**Es Fiesta de guardar. Tendremos la celebración de nuestra Eucaristía a las 10:30 de la mañana.**

Todos estamos llamados a festejar a nuestro Divino Infante. Nuestro Niño—Dios que se hace presente en nuestras vidas para bendecirlas con todo el amor de su encarnación entre nosotros. ¡Sea Bienvenido a nuestras almas!



# St. Felicitas Parish Vietnamese Community

## CHÚA NHẬT 2 MÙA VỌNG

**Chúa Nhật:** Thánh Lễ lúc: **4:30 chiều**

**Thứ Sáu:** Châu Thánh Thể lúc: **7:30 tối** và  
Thánh Lễ lúc: **8:00 tối**

Văn phòng giáo xứ mở cửa từ thứ 2 đến thứ 6 từ  
lúc 9 giờ sáng đến 4 giờ chiều.

Châu Thánh Thể từ 9 giờ sáng đến 4 giờ chiều  
trong Nhà nguyện Thánh Giuse (thứ 2 đến thứ 6).

## CÁC BÀI ĐỌC TRONG TUẦN

Thứ 2, 11/12: Is 35:1-10; Lk 5:17-26

Thứ 3, 12/12: Dcr 2:14-17; Lc 1:26-38

Thứ 4, 13/12: Is 40:25-31; Mt 11:28-30

Thứ 5, 14/12: Is 41:13-20; Mt 11:11-15

Thứ 6, 15/12: Is 48:17-19; Mt 11:16-19

Thứ 7, 16/12: Hc 48:1-4,9-11; Mt 17:10-13

Chúa Nhật 17/12: Is 61:1-2,10-11; 1 Tx 5:16-24; Ga  
1:6-8,19-28

## Thông Báo

- Tiền giỏ của các lễ Chúa Nhật ngày **9 và 10 tháng 12**,  
sẽ được dành cho “Retirement Fund for Religious.”

- Cha Quản xứ và Hội đồng Mục vụ kính mời quý vị  
đến tham dự Tiệc Giáng Sinh hàng năm của Giáo xứ  
vào thứ 7, ngày **16 tháng 12**, từ **5h30-8h30 tối**.

- Giáo xứ sẽ có các Thánh Lễ “Simbang Gabi” vào lúc  
**5h sáng**, từ ngày **16 tháng 12** đến ngày **24 tháng 12**.  
Mọi đóng góp xin liên hệ: Geri Lara: 510-326-5693  
hoặc Grace Echalas: 510-508-4523.

- Để làm cho Cung Thánh trở nên đẹp hơn trong Mùa  
Giáng Sinh, Giáo xứ mời gọi mọi người giúp sức bằng  
việc mua cây Trạng Nguyên (Poinsettia). Nếu quý vị  
nào có nhậ ý, xin dùng những phong thư đặc biệt, có  
sẵn tại tiền sảnh. Đồng thời, có thể ghi tên người mà  
quý vị thương yêu trên phong thư. Giáo xứ xin nhận  
mọi đóng góp đến hết thứ 2, ngày **18 tháng 12**.

- Giáo xứ sẽ tổ chức Lễ Đức Mẹ Guadalupe vào 11h30  
sáng, Chúa Nhật ngày 12 tháng 12, và vào 4h30, thứ 3,  
ngày 14 tháng 12.

- Giáo xứ sẽ có Thánh Lễ vào thứ 7 ngày **23 tháng 12**  
lúc **7h tối**; Lễ này sẽ thay cho lễ Chúa Nhật ngày **24**  
**tháng 12**.

- Thánh Lễ Vọng Giáng Sinh (tiếng Việt) lúc **9h tối**,  
**Chúa Nhật** ngày **24 tháng 12**.

- Thánh Lễ Giáng Sinh (tiếng Việt) lúc **12h trưa**, thứ  
**2** ngày **25 tháng 12**.

## DỰ ÁN NĂNG LƯỢNG MẶT TRỜI

Giáo xứ vui mừng thông báo đến quý vị rằng: chúng ta đã  
hoàn tất việc quyên góp cho dự án Năng Lượng Mặt Trời  
với số tiền thu được: \$134,560.74 Đô-la. (Tổng chi phí là:  
\$134,560.00 Đô-la).

*Xin Thiên Chúa trả công bội hậu cho lòng quảng đại của  
Quý Vị!*

## CHÚA NHẬT 2 MÙA VỌNG

**Mc 1:1-8**

### Dọn Đường Cho Chúa

#### Suy niệm:

Những con đường thật là quan trọng. Đường đi nối liên lạc giữa  
người với người. Con đường vật lý đã cần. Nhưng con đường tâm  
lý còn cần hơn. Nếu con đường tâm lý bị hư hỏng thì dù có ở sát  
cạnh nhau, người ta cũng vẫn cứ xa nhau. Tương tự như thế, ta cần  
có con đường thiêng liêng thật tốt để đón Chúa đến.

Tâm hồn ta có những đỉnh đồi kiêu ngạo luôn muốn nâng mình  
lên, luôn khoe khoang, không bao giờ chịu thua kém người khác.  
Tâm hồn ta có những ngọn núi tự ái cao ngất trời xanh, không bao  
giờ chịu nhận lỗi, không bao giờ chịu tha thứ. Tâm hồn ta có  
những khúc quanh co của sự trốn tránh bổn phận, của sự giả hình,  
của sự thiếu duyệt xét lương tâm. Tâm hồn ta có những lượn sóng  
gồ ghề của những lời nói độc ác, tàn nhẫn. Tâm hồn ta gồ ghề vì  
thói lười biếng không chịu cố gắng thẳng tiến bản thân. Tâm hồn ta  
gồ ghề vì những phê bình chỉ trích thiếu tính cách xây dựng.

Tất cả những ngọn đồi, những vực sâu, những khúc quanh co,  
những lượn sóng gồ ghề ấy ngăn chặn Chúa đến với ta. Đồi mới  
một con đường thì dễ, nhưng đồi mới tâm hồn không dễ chút nào.  
Ngoài những cố gắng bản thân, còn cần đến những phương thế.  
Đời sống của Thánh Gioan Baotixita đề nghị cho ta 3 phương thế  
rất tốt.

Phương thế thứ nhất là vào sa mạc. Sa mạc là nơi hoang vu vắng  
vẻ giúp ta sống cô tịch. Trong cô tịch, ta dễ chìm sâu xuống đáy  
lòng mình để gặp gỡ Chúa. Một mình ta diện đối diện với Chúa.  
Trong thân mật, Chúa sẽ dạy ta biết Thánh Ý để ta thi hành.

Phương thế thứ hai là mặc áo da thú. Một tâm hồn mặc áo da thú là  
một tâm hồn biết sống thực với chính mình, biết nhìn nhận những  
yếu đuối lỗi lầm và xin Chúa tha thứ. Thái độ đơn sơ khiêm  
nhường như thế chính là khởi điểm để tiến lên trên con đường  
thánh đức.

Phương thế thứ ba là ăn châu chấu và mật ong rừng. Đây có ý nói  
về một đời sống khổ chế. Hãm dẹp những tính mê tật xấu, hạn chế  
những đòi hỏi của thân xác để bắt nó quy phục linh hồn. Giảm bớt  
những nhu cầu không cần thiết để bồi dưỡng đời sống tâm linh.

Thánh Gioan Baotixita đã sống theo chương trình 3 điểm này, nên  
Ngài đã trở thành người mở đường cho Đấng Cứu Thế. Nếu chúng  
ta biết áp dụng 3 phương thế ấy trong Mùa Vọng này, ta sẽ biến  
tâm hồn ta thành một con đường thẳng tắp cho Chúa Giáng Sinh  
ngự đến.

Lạy Chúa, xin cứu con khỏi mọi tội lỗi để con xứng đáng đón rước  
Chúa. Amen.

**ĐTGM. Giuse Ngô Quang Kiệt**

## Lịch Sám Hối Cộng Đồng Mùa Vọng

- Thứ 2 ngày **11 tháng 12**, lúc **7h tối**, sẽ có các Cha giải tội bằng  
tiếng Anh, tiếng Việt, tiếng Tây-Ban-Nha, và tiếng Phi-lip-pin.

- Thứ 3 ngày **12 tháng 12**, lúc **10h sáng**: dành cho các em học  
sinh trường Thánh Felicitas.

- Thứ 3 ngày **12 tháng 12**, từ **1h đến 3h chiều**: dành cho những ai  
không thể tham dự “Giờ Sám Hối Cộng Đồng” của tối hôm trước  
(Thứ 2, ngày 11 tháng 12).



ST. FELICITAS  
PARISH COUNCIL  
*Invites you to our*

**Parish  
Christmas Party  
& Karaoke  
Caroling**

**Saturday, December 16, 2023**

**5:30pm to 8:30pm**

**All ages welcome  
Finger foods and fun!**

**CONTACT (510)357-6886(H)  
Laura Vacca,**

